GAZETA DE TRANSILVANIA.

(CU PREANALTA VOIE.)

ANUL AL XII-LEA.

Nro. 49 Brashov, 17. Junie 1848.

МОНАРХІА АВСТРІАКЪ.

TRANCILBANIA. Клуж. Ын шедінца din 20. Ізніе хотърыреа ла каса ромънъ се чіті ашеа:

Статырїле комънінd чеде дóъ петіцїі а ле компатріоцїлор поштрїі ромънї дате ла ачеастъ дієтъ прін депътъцїне, кът ші черереа ромънїлор локуіторі ын пъмънтул рецеск ынтінсъ прін депутацїі Оръшїеі; прекът ші ачел меморіал, не каре епіскопіі трансілванї де рітул гр. вніт ші невніт ынкъ ла 1842 ащерпсерь дієтеі пентрь пъпъстуірїле ші черерїле ромънїлор; ші комънінd кътк ромънїлор карії ынпрежюр кь чеілалці локуіторі аі патрієі сфериръ din веакурі вне ші реле, їар акът ка копчетъцені ліверї карії аў дрептурі кь чеілалці егале ші стаў свнт ачелеаш даторінце, требе съ ле ажютъм din сімцімънт фрънческ, ші каса лор, бінеле патрієі нóстре ші сігурітатеа еї дінпрéдво наінтеа окілор, съптем даторі а не інтереса de еї. Dапъ комънірea тътърор ачестора статырїле не лънгъ манїфестареа сімцълуі de ібніре ші кътръ конфрацїі поштрїі ромънї ші de a ле da тот че е бун, легал ші кънінчос, хотърърь ърмътóреле:

Dапъ че de o парте ын кърсул лецілор din 1848 а сфрорїі Бъгарієі, але кърор мъсре ын ърмареа вніунїі амбелор патрїі се ынтінd ші асупра Трансілванієі, de алть парте прін артікулїі de леце ашезаці ын Трансілванїа ын ачеастъ ан се щерсерь пректе тот ші депліn тóте ачеле рестрінцері сюбординъчъні, каре ын кълцелесул лецілор векі ера ын прівінца осевітелор попóръ Трансілванеі ші ынвъцътурїле ші ачеле а ромънілор ші ын а деосевітелор конфесіюні, їар прінчіпіюл егалітъцїі de дрептурї фъръ прівіре ла націоналітате ші ла осевіреа релеціóсъ се декларь пентрь тоці локуіторіі внітеі патрїі ші се пюсе темеіь пемішкат ал конституцієї вніверсале не вечіе; ші dапъ че прін леціле атінсе даторінцеле врваріале ші зечюіала ынчетарь не вечіе, лецісланіа се ашезь не репрезентація попорюлуі ші ашеа невоіїлор ромънї ынкъ ле се дескіде парте ла алецереа депутацїлор дієталї; егалітатеа пъртъріі сарчінелор пюбліче се прімі: кь тóте ачестеа дієта веде къ прічінеле конінчóсе de пъпъстуірі ші плънсорі а ле конпатріоцїлор поштрїі ромънї съпт ынлътърате, їар дрептеле лор доріпце ші черері съпт ынплініте.

Ынтр'ачеea къте din регъмінцїле ші меморіалеле лор с'ар пъте пріві ка ръмасе нехотърыте, ашезареа дрептъ ші скопюлуі ръспюнзетóре а ачелораш каре ынсъ пюмаі не ромънї кь деосевіре чі не тоці локуіторіі патрієі ынтокма ын інтересъ, ва фі лъкрюл ші проблема de деслегат а челеі маі de апróпе дієте комúне леціслятіве кь ынтревінреа депутацілор din тóте лімбеле ші релеціле патрієі; кь атът маі въртос, пентрькъ ачеле ынтревърі інтересъnd ші не ромънїі локуіторі афаръ din мезвінеле Трансілваніеі ын Бъгаріа, ар фі о невъзвінчóсъ аместекаре ын лъкрърїле дієтеі комúне, а кърінde ачеастъ каусъ ын леце осевітъ ші маі нóъ. Ын ърмъ

Спре рекъщігареа пропріетъцілор апъкате кь кълкаре de дрепт дела комунітъці ромúне партікъларе орі прін чіне, не ынтъюнd сфері прінчіпіїле фундаментале а ле administръчіі комúне а се лъа тъсре естраординаре есчепціонале, ачеле рекъщігърі ръмъп а се міжлочі не калеа жудекъцїі пайтеа трібуналелор че се афль ын фіінць ші къте се вор маі ашеза.

КРОАЦІА ШІ СLАВОNIA. Nu é de пюцін інтерес пентрь нація романъ а ърмърі астъзі пашь din пашь тóте евіпемінтеле сърво-кроацілор кь магіарії, карії dапъ кът възърът ын Nр. тр. ынчепърь а'шї ынпърці дрептурїле політіче кь асксцітул савіеі. Щіріле че ле ынпъртъшім ачі съпт скóсе din жърналул офічіал магіар „Közlöny,“ прін ърмаре нime на пътеа зіче, къ съпт асупрітóре пентрь магіарі. Цепералул Храбовскі каре пóрть комanda din партеа магіарілор асупра кроато-сървілор ынпъртъшеще міністеріюлуі магіар din Бюда-Пеща кь датъ 13. Ізн. вне ка ачестеа: Dапъ че възвіь, къ комітетул чентрал ал сърво-кроацілор, каре се організъ ын лъпа луі Маіь ын орашул Карловіц еа о пъсъчіне дъшманъ ын контра комісаріюлуі рец., не лънгъ ачеea din тóте пърціле кроато-сърве адунъ осташі ла арме, хотърîь ын 11. Ізніе а мъ арънка асупра лор. Осташі меі de лок фъръ пріімірі кь о плóіе de глóнце. Лъпта се ынчепъ ла 6. чеасърі de dимінеацъ ші цінъ пъпъ сеара тързіь. Ші фііндкъ остеа меа пь о пътіь трече прін Карловіц din прічіпъ къ din тóте ферестріле ар фі пъшкат асупръ, аша о парте a орашюлуі o апрінсеїь кь гранате ші мъ лъптаїь ла лок ларг ка кь 6000 дъшмані, акърор партеа чеа маі маре ера бine ынарматъ. Кроато-сърбіі, a кърор партеа чеа маі маре статеа din мілітарі de граніцъ, се лъптарь кь о търіре фанатікъ ші ын міжлокюл лъптеі пріімірь ынтр'ънă нóъ ажютóре din прічіпъ къ ын сателе вечіне се трăцеа тóте клопотеле ынтр'о dатъ. Кълъреції чеі авеам еь, пъї пътіь ынтревъ din прічіна мълтелор деалърі че се афль ын ачеле ло-

кърі. Локоіитеа Neoплантеі ди аша нъмітеле „Шанцъріле романе“ се адънасерѣ ка ла 5000 де сърво-кроаці, карії воіа а грѣві спре ажторіѣ карловіценілор. Не ачещіа еѣ ль ціпеіѣ ди фрѣѣ прін о парте а армателі меле, ка съ пѣ пóтъ трече ла франції лор ди кътпѣла лънтеі. Інсърценції пердѣрѣ мълці морці ші ръніці din каре 5 се афлъ ди спіталѣл пострѣ мілітъреск sode лі се пóрт de гріжъ. Din армата меа пердѣіѣ нъмаі 30 фечіор (?) ші вреo шепте ръніці, дитре карії се афлъ ші лаітепантѣл Вайнхенгот. Астъзі ди 13 domнеще о лініще, дисъ нъмаі ла пърере, din причінъ къ дѣпъ кът дипелесеіѣ азі се вор адѣна ди ціѣрѣл Карловіцѣлві пеете 15,000 осташі кроато-сърві, лъкрѣ че ѣшор се пóте дитъмпла кѣ атът маі вѣртос, къ попорѣл din тот конріпсѣл граніцелор се афлъ деплін алармат ші фанатісат прін преоці ди контра магіарілор ші а міністерілві лор, адѣшї фііпd ла атъта ди къ сънт тоці хотърѣці а'ші върса сънце пеле пънъ ла пікътѣра чеа de пре вртъ ди контра ачелора. De вреo дісчіплінъ ші аскълтаре мілітъръ ако ло пѣ маі пóте фі вorьъ. Din Сервіа дикъ се възърѣ ди кътпѣла лънтеі бътъндѣсе ка тѣрбаці вреo 50—60 de іоші. Інсърценції лѣарѣ дела Тітел 8 тѣнърі кът де треі пѣнці. Баталіонѣл чаікістілор дела Тітел тот трекѣ ди партеа інсърценцілор ла Карловіц. Сокотеск дарѣ къ кѣ пътере армать апевоіе се ва пътеа дитъчві ачест попор атът de ферѣінте рескълат. Ди вртъ дицелесеіѣ, къ комітетѣл чентрал din Карловіц ал кърві пресіdent есте Георгіе Стратіміровіч ар фі хотърѣт а трімїте о стафетъ ла тоці кроато-сървіі карії се афлъ ди армата лві Радецкі din Італіа спре ві рекіема а касъ ші а се дитрепа кѣ інсърценції. Ди пресеара лънтеі дела Карловіц ценералѣл Храповскі прііті дела комітетѣл чентрал кроато-сърв din Карловіц о скрісóре, ди карея і се спѣне кърат, къ de óръ че еі пѣ рѣдікъ арме ди контра дитпъратълві ші рецелві Ferdinand, чі ди контра ачелора, карії вор ві дитредека дитрѣ паінтареа ферічіреі ші а пропъширеі лор націонале, аша дар атакѣ пѣ'л вор сокоті попрічіт din партеа дитпъратълві сѣѣ а статълві, чі din партеа ценералѣлві ка а вінеі персóне сінгъларе.

Тот ачел комітет чентрал ди 11. Іѣніе вотъ о поѣ адресъ ла дитпъратѣл, ди карея се провоакъ ла діплома кѣ карея ла а. 1690 лі сѣѣ фост апромісе ші лі сѣѣ ші дат лор пе лънгъ челелалте дикъ ші Сретъл, Бъната, Бачка ші Бараніа de дитпрепъ кѣ граніца мілітаръ. Iар ди контра міністерілві магіар ші а тътърор лъкрърілор че провін дела ачела протестеазъ кѣ тоатъ солепітатеа зікънd, кѣ ар фі гата кѣ тоці ашї върса сънцеле ди контра ачелѣіа, кѣ атът маі вѣртос, къ ценералѣл Храповскі, комісарівл рец. токма ди zioa de астъзі деклараръ кърат ші ди пѣблік ла пътъроаса депътаціе чеі се трімісе din партеа ачестві комітет чентрал, кътъ ел ди конріпсѣл монархіеі австріаче пѣ каноаще націопалітате сървеаскъ. О астфелѣ de ватжокварѣ, зік кроато-сървіі пегрешіт къ п'аѣ мерітат ачеа паціе, карея ші астъзі аре трімісѣ din сінѣл сѣѣ ла Італіа 50,000, дипрецівреа монархіеі австріаче алці 50,000, спре а о апъра de дикварцере дѣштапъ, ші акасъ спре апърареа петрелор стръвне алці 50,000, карії астъзі стаѣ гата а апъра рецптоарчерея М. Сале дела Інсърк ла Віена. Кроато-сървіі чер дарѣ дела дитпъратѣл депъртареа лві Храповскі din пътъптѣл мілітар, ші трімітереа вінеі комісіі рецещі стътътоаре din патріархѣл Раіачіч, din банѣл Іелачіч ші din воіводѣл Сѣплікац, карея съ фіе дисърчінатъ а копілъкра din тоате пътеріле спре рестабърареа вінеі дицелецері дитре Л. Мајестате ші паціа кроато-сървъ, къръ вързаре de сънце, ші кѣ дикапцівърареа ресвоіълві чівіл, каре поате адѣче реле непрегъндіте.

Ъп алт рапорт ал ценералѣлві Храповскі din 15. Іѣніе дидрептат кътре міністерівл din Бѣда-Пеща конріпде артътóреле: Nѣ нъмаі граніца мілітаръ, чі дитрег попорѣл дела Сремъ се афлъ ди деплінъ ресвларе. Ъра ачестора ди контра магіарілор креще пе зі че мерце, деспре міністерівл магіар ші деспре леціле магіаре пѣ вор съ щіе ди нічі о прівінцъ. Ачеаста о адеверіръ ші прін ачеа, къ доъ проківетъчівні але лві Храповскі словозіте дѣпъ рецптоарчерея лві дела Кроація ле кълкаръ ди нічіоаре, прін артаре ші ачеа пацінъ дикредере че авеа пъпъ акът ди граніцері пері кѣ тотвл. О армать de 15—16 мії кроато сърві кѣ дóъ тѣнърі кът de 6 вінці de дитревпъ кѣ баталіонѣл Чаікістілор карії ашї пъръсіръ стація дела Zemona ші се сѣпъсеръ деадрептвл сънт команda комітетълві чентрал дела Карловіц, се апропіе de ачест ораш, поате пъпъ акът на фі ші ажънс ако ло ші се ва фі дитревпат кѣ алте 5000 осташі кѣ 8 тѣнърі, карії стетеа ди шанцъріле романе дела Неоплантѣ. Тоатъ армата ачеаста копчентратъ ла Карловіц, карея пріімеще пе тоатъ zioa пóъ ажтóре din Бънат атът ди вані кът ші ди оамені армаці, акът лъ о пъсъчівне дѣштпóсъ ди контра генерівлві мілітар. Храповскі аратъ міністерівлві ші ачеа, къ дитрег попорѣл армат се декларъ гата а'ші жертфі віацъ ші авере пентрѣ Мајестатеа Са дитпъратѣл Ferdinand, iар ди контра магіарілор ші а міністерівлві лор а се апъра ка търбат пъпъ ла чеа din ѣртъ пікътѣръ de сънце.

ЦАРА РОМЪНЕАСКЪ ші МОЛДОВА.

Бъкърещі. Кърсъл евенімінтелор din прінчіпателе ромъне ашеа прекът ачелеа се порніръ de $^{9}/_{21}$. Іѣніе дикоаче трасе асѣпръші чел маі дикордат інтерес ал пѣвліквлві пострѣ ші се апропіе зілеле, ди каре ачел кърс ва траце ші лъареа аміпте а Европеі преste тот. Орі каре съ фіе резълтатъл пъчівтеі прін ѣртаре ші мълцъітоареі революції din $^{11}/_{23}$. Іѣніе din Бъкърещі, атъта ва ръмънé пе тóтъ дитъмплареа адевър пекълтіт, къ ромъніі дедеръ дела сіне ва прея ръсъпторіѣ семе de віацъ, прін каре пе асігърѣ къ ей кърія-

серъ тітпвл ал каре не афлъм. Чі комептареле съ ръмъпъ пентрв алтъдатъ; съ тречем ла лъкрв, ашеа прекът ал квощем ші пътаі не кът ачеастъ редакціе пóте ста вънъ пентрв адевър.

Ам zic ал Np. тр. къ ал Цара ромъпеаскъ се формасеръ трей партіде. Noi авеам прічіпъ а кредe къ Domнвл църей ле квощеа вine не тóте трей; ера лвсъ прea аплекат а кредe, къ din тóте ар фі маі таре чea каре лші лдпіndea тъпіле спре а квпріndе тропвл ка вна че се ръzіma пв пътаі пе інфлвінца стрінъ, чі ші пе пъдеждea вnei револте. Не ачеастъ лдпъмпларе Domнвл Г. D. Бівескв ста гата а се ретраце, кънd прекът a zic'o ал кътева рънdврі, прea пвдін ал пасъ de тропвл лвсоціт de атътea гріжі. Domнвл, спре порочірea църей се лпшелъ, пентрвкъ ал лок de орі каре алта лші пвнъ капвл ал лок de партіде пaціа лнтревъ локвітóре ал ачеастъ патрін кв о знанімітате ші търіе, че пвсе ла міраре ші атвціре пе тоці стрінії ші пе тоці деспрецвіторіі ромъпілор. Ачеаста се ші зиполіа de ал съв тров ка de вn тров сверап прекът ші есте, фъръ а се маі кънdлі пентрв а чере воіа стрінілор. Domнвл че шedea пе тров о асквлъ.

Лвсъ Domнвл словозі ал 7. Івніе врмъторвл черкларів:

Noi Георгіе Dімітріе Бівескв BB. Кв міла лві Dвмнезев Domn стъпънітор а тóтъ цара ромъпеаскъ. Кътре тоці лъквіторіі сателор ачестві прінціпат. Biind ла квнощінца пóстрв къ ніще óмені перdвці ші карії пъдеждеск а'ші фаче стареа din тълвъраре че ар пвтea адвче ал царъ, с'ар фі івіт ла вnеле сате, мвнчіndвсе а амъці пе лъквіторі кв кввінте мъгліситóре ші кв фъгъдвелі мінчіноасе; каре пв ар пвтea декът съ адвкъ непорочірea челор че ар авea слъвічнеа съ'і вреазъ. Noi лndепліnім даторіа пърінтеаскъ, dнd de ціре воі тътълор лъквіторілор сътені, ка съ нв феріці de асемenea óмені ка de чеі маі марі ai воінрії връжмаші, сокотіndвнъ ла къте аў пътімit тотdеавна сътенії ла орі че време de тълвъраре, ші къ амвнътъціреа соартеі воастре, каре есте чea маі вie a пóстрв dорінъ, пв се пóте довъndі декът прінтр'о лініщіть петречere. Повъцвім dар пе тоці ші порвнчім ка ла лнтъмпларе de a се арăта ал міжлоквл вострв асемenea óмені, пвмаі декът съ'і прінdеці ші съ'і дъчеці ла кърмвірea жdецвлві, прекът ші орі че хъртіі с'ар атпрвщіа de дънші, ші кв ачеаста вещі лndепліні о сфънтъ даторіе кътре царъ ші кътре овлъдвіре."

Ачест черкларів ар вdі къ Domнвл пв авé лнкредere ал пaціе? Се пóте; лвсъ пв есте ніч о міраре; пентрв къ вnde се маі маніфестасе воінць солідъ, знанімъ а пaціеі лнтреці, пентрв ка Domнвл съ пóтъ фі сігвр, къ попорвл пв ва фі трас ші атъціт ла фапте нелеціівіте, саў ші крвчене, прін каре съ се dea прілеж рвшілор а кълка ал прінчіпате? Чел пвдін денеша міністрвлві рвсеск Неселрode din 15. Мартіе в. 1848 америнць дествл de лмпвріт.

Ал 9. Івніе сеара ніще тінері есалтаці трасерь кв пістолеле ал Domнвл църей, а къреі десвріере о атпъргъшім пвмаі прекът не вені тіпърітъ дела Бвкврещі.

„О фантъ грозавъ ші непілдвітъ ал апалеле пóстре, ніч мъкар ал претеа веакврілор de тіраніе, с'а свъвршіт асвпра челві маі вво прінц. Маріа Са прea лнлъцатвл пострв Domn ал торкъндасе асеарь дела пліmвare не шосеаоа Кіселеф не ла опт чеасврі ші жътътате ал сопціт de D. мареле ворнік Вілара, кът а ажвнс не ла капвл ачещій шоселе despre варіерь, о вірже кв трей оамені трече алътреа кв дрошка Мъріеі Сале че ера лъсатъ не спате, ші словод фіекаре къте вн пістол дрепт ал піептвл Мъріеі Сале. Проведінца лвсъ каре лнтрв а са мілостівіре кътре noi негіазъ асвпра патріеі ноастре, а пъзіт скътпеле зіле але Мъріеі Сале. Вn глонц пвмаі л'а петеріт ал партеа de сзс а втървлві стълп ші а ръмас аморціт ал еполет. Nв пвтем арăта лndествл общеаска indігнаціе че ачеаст нелеціівіт фапть а прічівіт ал свфletвл тътълор лъквіторілор капіталеі, ші фіекаре ромън о ва сімці адънк ал ініма са."

Din каре партідъ ера вчігашіі? Naціa ші революція din 11. Івніе прекът афларът ші din алте ісвóрь, лші лнтóрче фаца кв тъніе ші врніе дела ачеі лнфвріаці. Че скоп авêрь еі кв ачеа пвшкътвръ? Се ва алеце маі тързіў dвпъ а черчетаре стрънсъ ші пвблікъ, пентрв къ пaціа лнтреагъ воеще а ші пе кріміналі, пе лndемнъторіі ші скопвріле лор. — 10. Івніе трекв лнтре гріжі марі. — Din 11. Івніе авем пъоъ авът (ал 16 врмътоареле щірі:

Бвкврещі. Съмвътъ ал 12. Івніе ла 6 оаре dim. Dвоъ че ал септъмъна аста съ фъкврь маі мвлте лнчеркърі спре добъndіреа конституціеі атът ал капіталь кът ші пе din афарь, кът ші dвпъ атептатвл фъкът асвпра М. Сале врмънd маі мвлте арествірі, deодатъ соді щафетъ дела Каракал пеste Олт, къ D I. Еліаde кв D. маіор Тел лнцелес кв тоатъ ощіреа ші кв Валахіа мікъ, аў адресат кътрь М. Са Domнвл о декларацie, къ дъпшій ал пътреа воінцеі общеі формарь вн гевернь провісорік ші'л пофтеск не М. Са съ прііmеаскъ конституція ш. а.

Ієрі ал 11. Івніе не ла 11 чеасврі dвпъ прънz аў терс М. С. Domнвл ла касарть, аў черът осташілор съ жвре ал пътеле М. Сале ші къ еі о съ'л івеаскъ ші съі асквлте порвнчіле. Осташіі іаў ръспвнс ка еі жвръ не конституціе ші'л асквлтъ не М. Са. ла фапте фолосітоаре църей. Не ла 6 чеас. с'а арътат ал піацъ ал Ліпскаві івнкървл (кадетвл) Магіерь кв патрв тінері чівілі, с'а сзіт не о скарь че ера ръзмът пе пръвъліа D. Данііопвло Ліпскавв, а чітіт конституція че о авea тіпърітъ; лвсъ пъоъ а пв съ іспръві de чітіт аў лнчепът din попвлвл че се адвнасе съ зікъ къ есте ббоъ. Еі аў лъсат чітітвл, аў інтрат лнтр'о пръвъліе ші лзвнd матерії аў фъкът стеаг тріколор, кв каре алергвнd спре палат стріга: „Съ трăіаскъ патріа, лібертатеа ші поа конституціе!" Ве-

nind ân ârmъ ші dвnъ алте вліці алте стеагърі, пъпъ ла 7 саѣ 8 чеасърі съ адвпасе атъта попор, ânкът din одъіле палатвлві ші пъпъ ла каселе Фълкоіанвлві пѣ пътеа чінева съ стръбатъ ші тоці стріга ворвеле de mai сѣс, рѣгънd пе прінц съ пріміаскъ ші съ сѣвскріе конститвціа, каре пе ла 9 чеасърі с'а ші сѣвскріс. Dвnъ сѣвскріере попорвл стете кѣ тот адінсвл пентрѣ скімвареа маі мвлтор міністрій ші се ѣкъръ: Міністрв din лъвнтрв N. Голескв, секретар de стат N. Вълческв, логоф. ал дрептъцеі Щефан Голескв, лог. ал кредінцій I. Еліаде, шеф ал міліцієі маіор Тел, шеф ал поліцієі К. Росет, ір despre челелалте пѣ с'а маі ворвіт німік. Dвnъ че сѣ чітіт ачестеа ânаінтеа попловлві, л'аѣ лват пе N. Голескв ân трівмф кѣ мвзікъ пъпъ акасъ ші апої пъпъ ла 3 чеас. dвnъ міезвл нопцій пѣ се аздіа пе вліце decът мвсіка щавловлві, клопоте, аклямаціі de бъквріе ші орърі, пѣ съ ведеа decът ânърціішърі ші сървтърі дела чел маі мік пъпъ ла чел маі маре фъръ алецере ші фъръ съ се факъ чеа маі мікъ тървваре, decът пѣмаі ферестреле міністрілор В. ші Б. ші але агіі с'а чървіт de пістрій. Ачесте пъпъ ла 6 чеас. din 12. Ієніе.

— Пъпъ кънd вом пвте ânтъртъші тот кърсвл глоріоасеі революціві dвnъ жърналеле din Бъкврещі, маі скѣтем din о сврісоаре пріетінеаскъ ші ървтъторе:

Dвnъ че прінцвл дела капіі революціеі, карій трекѣсеръ ла Каракал ân Ромъніа мікъ прімі о проклатаціе, прін карea ера провокат кă орі съ сѣвскріе пѣнтеле конститвціеі ші съ шеазъ ân тров, орі съ се трагъ, — ândатъ се ші адвнă сфатвл міністрілор, ла каре терсе ші Dіхател комісарівл рвсеск. Міністрій ânші пердѣсеръ кънпътвл. Dіхател ста кѣ тотадінсвл ка съ се чеаръ ажторіе de трвпе рвсещі. (Пе фацъ!). Прінцвл ân ачеастъ алтернатівъ маі вої ânші da dimicia. Кѣ тóте ачестеа се маі лъаръ óрешкаре мъсврі спре а опрі революція. Сперанцъ дешеартъ.

Вінері dimineaца ла 11 пе кънd капітала се афла ântрѣ neodixnъ неастъмпъратъ, пе кънd се прегътеаѣ ісвяккпірі de нові мішкърі революціонаре, прінцвл врă съ черче кредінца гарнізонеі пе каре се ântемеіа. Се dвce маі ântъіѣ ла касарміа кавалеріеі ші dвnъ че се адресă кътре офіцері, ка ân ântрецівъріле de фацъ съ пъзіаскъ кредінца кътре гевернъ, ачештіа ăі ръспвнсеръ къ еі сънт гата a'ші върса сънцеле ân контра вржтмашілор патріеі; dар сънце ромън, сънце патріотік пѣ вор върса нічі одатъ. Манівестація ânсъ чеа маі евідентъ de спіритвл цінерал de каре есте ânсвфлецît тот ромънвл din Цара ромънеаскъ іо dете прінцвлві офіцерімеа дела касарма de інфантеріе. Аічі пвмаі і се деклърă ân терміній чеі маі лъмінаці къ еі пѣ се вор бате кѣ франції лор, чі ърътвndвісе тотdeodatъ dopінца цінерал de ântвнърірі radікале, пвмаі decът се скоасе вн стіndарт національ тріколор деклърvnd къ сѣв стеагвл ачеста сънт жърації a мърі пентрѣ патріе ші націе. Ântр'ачесте ânпрецівърърі, прінцвл ânші ânсетпъ пвмаі de кът калеа пе каре требве съ апвче, лъѣ стіndартвл ân мънъ ші жърă къ се на пвне ân фрънтеа ромънілор ші ва апъра дрептъріле лор пънъ ла чеа маі dвnъ ârmъ пікотъръ de сънце. Ачесте ворве а ле прінцвлві аѣ санкціонат революціонеа царіі. Стріґъріле: Съ тръіаскъ прінцвл! Съ тръіаскъ ромънії! аѣ фъкът се ръсвне атмосфера. Проклатацііле тіпъріте кѣ пътеле нові конститвціі че о черѣ попорвл се ântрънціаѣ пе тоате вліцеле фъръ фрікъ. Поліція ші а іспръвіт місівнеа са. Ân локвл фрічеі че а періт a ârmat бъкврія чеа маі сгомотоасъ. Oameні de тоате класеле, de атвndoъ секселе вітвnd кѣ тотвл холера че domнеще се ântвлніаѣ пе вліцеле капіталеі кѣ фрънтеа чеа маі сепіоъ. Комісарвл Dіхател плекă пвмаі decът ла Рвсіа. Dар кѣ ânаінтареа тімпвлві кътре сеарă крещеа тот маі мвлт сгомотвл de стріґърі веселе. De одатъ се азді ân тоатъ капітала кътрвне de църані din маі мвлте пърці кѣ стіndарте націонале сосеск ân капіталъ. Атвнчі попвлвл Бъкврещілор пе маі пътвndъші кънпъта бъкврія алеарґъ ân тръсврі пе жос ла барієреле орашвлві. Ântъмпінареа оръшанілор кѣ църанії a фост чева сѣвлім ân фелвл съѣ. Се ântвръцішаръ, се сървтаръ; църанії фъръ арме, фъръ німік, кѣ мерindеа пвмаі ân траістъ, кѣ пвнтъріле нові конститвціі ân мъні інтраръ ân капіталъ сѣв стіndарте лор стріґънd: Дрептате! ші оръшанії зніndъші гласріле кѣ dвnшіі репетеаѣ: Дрептате! Асфел църанії кѣ оръшанії ânфрънціі ântре ръсвнете de гласрі детвнътоаре ânаінтаръ пе вліцеле капіталеі кътре палатвл прінцвлві. Мілітеа попвлвлві адвнат ачі ера певнтъратъ, прінцвл прііmі пе църанії кѣ чеа маі маре влъндецъ ші ввнътате ші ле фъгъдві ânплініреа черерілор лор. Dар попвлвл бъкврещеан каре крещеа пе фіекаре мінът, ândът се пъреа къ с'а голіт тот орашвл ші с'а стрінс ла палат пѣ с'а мълцвміт пвмаі кѣ атът, тінерімеа ка претіndенеа da топ ла тоате мішкъріле, ла тоате дорінцеле гloателор. Мії de стріґърі се репетеаѣ вна dвnъ алта черънd ка прінцвл съ сѣвскріе пвнтеле конститвціеі ішчл.

TPANCILBANIA. Брашов. Маі нов. Ієрі ân 16. Ієніе сосі аічі Мър. Са Георгіе Dімітріе Бібескъ Domнвл Църеі ромънещі ântрепвнъ кѣ М. Са Doamna ші кѣ прінчіі ММ. СС. Авторітъціле локале прімірă пе ММ. СС. кѣ тоатъ кввеніта реверінцъ. —

— (Dвnъ Ellenör). Міністерівл ар фі denвміт ла noі пе Б. Ніл. Вай пъзіторівл коронеі de комісарів рец. плепіпотепт, de каре вор требві съ асквлте тóте дерегъторііле чівіле ші мілітаре. — Adікъ гевернівл съ пѣ маі фіе? ? —

РЕДАКТОР ГЕОРГІЕ БАРІЦ. EDITOR IOAN ГЪТТ.